

 NATIONAL
GEOGRAPHIC



ПОДАРЪК
ПЛАКАТ
СТР. 18-19

KIDS

СПИСАНИЕ ЗА
МАЛКИ ОТКРИВАТЕЛИ



Easy English for Kids

ЛЕСЕН И ВЕСЕЛ
АНГЛИЙСКИ

Умните делфини

РЕЧНИК
НА КОТЕШКИЯ
ЕЗИК



Вземи света в ръка!

Затънали в една дълбоко консервативна култура, саудитските жени предпазливо променят границите на приемливото обществено поведение.

Снимка: Линзи Агарио



Какво е **National Geographic**? Невероятни снимки? Съвършени карти? Далечни пътешествия? Тайнствени открития? Свирени урагани? Исторически находки? Загадъчни звезди? Или красиви диви животни? **National Geographic** е всичко това и дори нещо повече - **National Geographic** е огледало на света около теб.

Красимир Друмев, главен редактор



NATIONAL GEOGRAPHIC
БЪЛГАРИЯ

ngkids@sbb.bg
Брой 06 (84) юли 2016 г.
Цена: 2,95 лв.

Татяна Гризорова, *главен редактор*
Маргарит Дамьянов, *редактор*
Нейко Жеков, *дизайн*
Цветана Георгиева, *коректор*
Адрес на редакцията
ул. „Отец Паули“ № 15, 1303 София
тел.: 02 401 9040; факс: 02 401 6819
Маркетинг Мария Зилбилова, тел.: 02 401 6844
Консултант реклама Юлия Соколова, тел.: 02 401 9036
Реклама 02 401 9035
sales@sbb.bg

Изпълнителен директор
Димитър Друмев
Редакционен директор
Красимир Друмев
Директор Издания
Николай Караджов
Оперативен директор
Богдана Черногорова
Директор Събития
Галина Иванова
Мениджър Финанси
Гергана Тороманова
Директор Рекламни продажби – Списание
Мариана Жабинска
Директор Рекламни продажби – Интернет
Елена Андреева
Мениджър Производство
Тони Тушков
Мениджър Книгоиздаване
Виолета Игова
Мениджър Дистрибуция
Ваня Златанова
Печат
„Булвест Принт“ АД
Електронен магазин: www.sbb.bg/shop
За контакти с Абонаментния център
на „СББ Медиа“ АД
тел. 0800 12321 (безплатно от цялата страна)
в работни дни от 10,00 до 18,00 часа
abonamenti@sbb.bg

Издава „СББ МЕДИА“ АД/SBB MEDIA,
св. седище и адрес на управление:
1303 София, ул. „Отец Паули“ № 15,
Лица по чл. 7а, ал. 1 от ЗЗДПД:
Димитър Друмев
Красимир Друмев

Списание *National Geographic KIDS* България излиза
10 пъти годишно – без януари и август.

PUBLISHED BY NATIONAL GEOGRAPHIC PARTNERS LLC
Chief Executive Officer Declan Moore Chairman of the Board
of Directors Gary E. Knell Editorial Director Susan Goldberg
Chief Operating Officer Ward Platt International Magazine
Publishing Yulia P. Boyle, Senior Vice President; Jennifer Jones,
Business Manager; Rossana Stella, Editorial Manager; Leigh
Mitnick, Rights Specialist

NATIONAL GEOGRAPHIC KIDS MAGAZINE
Executive Vice President, Kids and Family Melina Gerosa
Bellos Vice President, Content Jennifer Emmett Editor in
Chief and Vice President, Kids Magazines & Digital Rachel
Buchholz Design Director, Magazines Eileen O'Tousa-Crowson
Editorial Andrea Silen, Senior Editor/Digital Producer; Kay Boatner,
Associate Editor/Digital Producer; Allyso Shaw, Assistant Editor/
Digital Producer; Rose Davidson, Special Projects Assistant

Art Eva Absher-Schantz, Vice President, Visual Identity;
Kathryn Robbins, Designer; Meghan Irving, Assistant
Designer; Callie Bonaccorsy, Special Projects Assistant
Photo Shannon Hibberd, Senior Photo Editor; Bri Bertolia,
Assistant Editor

NATIONAL GEOGRAPHIC KIDS is published ten times a year
by National Geographic Partners LLC, Washington, DC 20036.
For more information contact natgeo.com/info.

В броя

**ОЧАКВАЙТЕ
ОТ 3 АВГУСТ
ИЗВЪНРЕДЕН
ЛЕТЕН БРОЙ!**
ИЗВЪНРЕДНИЯТ ЛЕТЕН БРОЙ
НЕ Е ВКЛЮЧЕН В АБОНАМЕНТА ЗА 2016 г.



Мозъчни Вълни
Как „работи“ удивителният
мозък на делфина.

12



Речник на котешкия език

20

Научи се да разпознаваш начините, по
които твоеото коте ти говори.

Храбрите хомяци

Фермери се опитват да се помирят
с пакостливите зверчета.

22



28

Тест за родители

Кой номер обувки обичайно носят клоуните?
Кой ще отговори?

30

Думи на кръстопът

Реши нашите забавни
кръстословици и спечели награда!



Рубрики

- | | |
|---------------------------------|------------------------------|
| 4 Невероятно, но факт! | 11 Непослушни любимци |
| 5 Guinness World Records | 26 Смешки |
| 6 Изобретения трепачи | 27 Познай гумата |
| 8 Всичко за парите | 29 Миксер |
| 10 На почивка | 34 Обратна реплика |



**Лесен
и весел
английски**

Подбрана част от
текстовете са
оставени в оригинал
и са посочени със
стрелка **English for
Kids**. Превода на
фразите ще намериш
на **стр. 35**.

На корицата

Делфините са морски бозайници. Дихат с бели гробове като хората, а не с
хриле като рибите.

ЧИМКА: © 2003 SEAWORLD ENTERTAINMENT INC. / R. C. FRENCH (ДЕЛФИН АФААИ)



ОТ ДЖУЛИ БИЪР И МИШЕЛ ХАРИС

Виж тези смайващи факти



ПРЕЗ
ПЪРВИТЕ
7 МЕСЕЦА
ОТ ЖИВОТА СИ
СИНЬОТО КИТЧЕ
МОЖЕ ДА КАЧВА
ПО 4 КГ НА ЧАС.

ПАЛМАТА
НЕ Е ДЪРВО –
ТЯ Е
ПО-БЛИЗЪК
РОДНИНА
НА ТРЕВАТА.



НЯКОИ
КУЧЕТА
СА **АЛЕРГИЧНИ**
КЪМ **КОТКИ.**

ЕДНА ФИГУРКА
ОТ „ЛЕГО“,
ИЗОБРАЯВАЩА
АНГЛИЙСКАТА
КРАЛИЦА
ЕЛИЗАБЕТ II,
ИМАЛА КОРОНА
С ИСТИНСКИ
ДИАМАНТИ.



Заедно
двете огромни
очи на
гългонета
могат да
тежат колкото
мозъка му.



КОМОДСКИТЕ ВАРАНИ
ЧЕСТО ПОВРЪЩАТ,
АКО БЪДАТ ЗАПЛАШЕНИ.

Early
baseballs
were sometimes
made of
fish eyes
covered in
leather.



ИЗОБРЕТИЛИ
МАШИНА,
КОЯТО
ПРЕВРЪЩА
ПОТПА
В ПИТЕЙНА
ВОДА.



Guinness World Records



СЛОНСКИ ОРКЕСТЪР

Точно така – този слон свири на хармоника. Тайландският слонски оркестър е най-многобройният оркестър от животни, които свирят на инструменти, приспособени към хоботите им. Дванайсетте дебелокожи, които живеят в Тайландския център за опазване на слоновете, са записали много дискове и така помагат за набирането на средства за опазването на техния вид.



СМЕШНА МУЦУНА

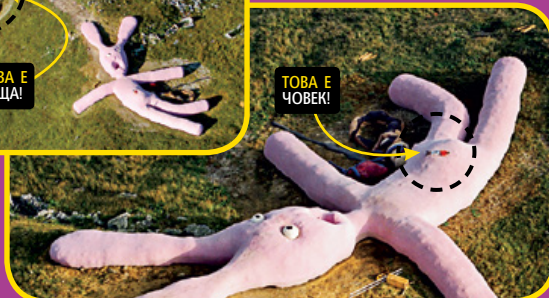
Този тип много иска лицето му да изглежда зловещо! Томи Матинсън е рекордьор по правене на гримаси – печелил е Световното първенство 14 пъти. Този „спорт“ се зародил в английската провинция, където хората кривели лица в грозни муцуни. Освен това се предава по наследство – преди Матинсън баща му държал световния рекорд!



ГИГАНТСКО ЗАЙЧЕ



ТОВА Е
КЪЩА!



ТОВА Е
ЧОВЕК!

Не ти трябва да катериш планини. Вместо това изкачи огромния заек, който е polegнал на един склон в Италия. С дължина над 45 м и височина 6 м, Хазе („заек“ на немски) е най-голямата плетена скулптура. Създаването ѝ отнело три години, като творците изплели тялото от 1000 kg розова прежда и го напълнили със слама. Все пак може да не бързаш толкова. Artists think „Hase“ will last til 2025.



ИЗОБРЕТЕНИЯ тренажи



ОТ КРИСПИН БОЙЪР

АПАРАТЪТ ИЗЛИЗА
НА ПОВЪРХНОСТТА,
ЩОМ ИЗКЛЮЧИШ
ДВИГАТЕЛЯ ИЛИ МУ
СВЪРШИ ЕНЕРГИЯТА.

ПИЛОТЪТ СЕДИ ТУК.



ПАРКИРАНЕ



ПОД ВОДАТА



ПОДВОДЕН САМОЛЕТ

„Дийп Флайт Супер Фолкн Марк II“ само прилича на самолет. Всъщност бил конструиран, за да покорява океаните. Подводният апарат има криле като на самолет, само че завъртени наобратно. Когато двуместната подводница се гмурка под водата, обърнатите криле създават отрицателна подемна сила, която натиска апарата надолу и допринася за плавно и бързо пътуване. Прозрачните куполи над всяко място осигуряват панорамна гледка към подводния пейзаж. And the craft's superquiet motor won't scare away marine animals. Лъскавата подводница може да се спуска до 120 м дълбочина и да изпълнява лупинги. Този „самолет“ издига морските забавления до нови висоти.

3

4

ЛАМПА ПЪЗЕЛ

What a bright idea! Въдъхновена от видеозиграта „Тетрис“, сглобяемата светодиодна лампа „Тетрис“ е разделена на 7 части с различна форма, които могат да се подреждат по различен начин. Включи основата в контакта и натисни копчето. После натрупай останалите части отгоре. Основата подава електричество към светодиода във всяка част, която има пряк досег с нея, така че той да може да свети. При добавянето на още части долните подават ток на горните и те също светват. Можеш да подреждаш различни фигури, а всяка част свети в различен цвят.



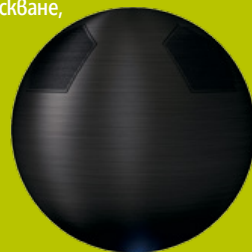
ПРЕДИ



СЛЕД ТОВА

ЛЕТЯЩА ТОНКОЛОНА

Сферичната тонколона OM/ONE се носи на 2,5 см над основата си, като бавно се върти и излъчва музика от смартфон, таблет или друго устройство. И как така не ѝ влияе гравитацията? В колоната има вграден магнит, а още три са вградени в основата. Те са ориентирани така, че да създават сила на отблъскване, когато са близо един до друг. Тази сила е толкова голяма, че задържа колоната във въздуха. И тъй като не стои върху поглъщаща звука повърхност, колоната има нужда от по-малко енергия в сравнение с други високोगоворители, за да достигне същата сила на звука.



↑

BlueSky

ЛЕДЕНА ЕПОХА ГОЛЕМИЯТ СЪЛЪСЪК САМО В КИНАТА

ПЛЮШЕНИТЕ ИГРАЧКИ
САМО В LIDL



ЗА ВСЕКИ **20 ЛЕВА** ОТ
СТОЙНОСТТА НА ПОКУПКАТА
В ЕДИН КАСОВ БОН В LIDL
ПОЛУЧАВАШ **1 ICE AGE ТОЧКА.**

ОТ **11.07.** ДО **28.08.**

ИЛИ ДО ИЗЧЕРПВАНЕ НА КОЛИЧЕСТВАТА

СЪБЕРИ **10 ТОЧКИ** И ЩЕ
ПОЛУЧИШ **ПОДАРЪК -**
ICE AGE ПЛЮШЕНА ИГРАЧКА!



КОЛЕКЦИЯ ОТ
6
ИГРАЧКИ

ВИЖ ПЪЛНИТЕ УСЛОВИЯ НА
WWW.LIDL.BG/ICEAGE



BlueSky
STUDIOS



ICE AGE: COLLISION COURSE TM & © 2014
Twentieth Century Fox Film Corporation.
All Rights Reserved.

Промоцията на Ледена епоха (Ice Age) започва на 11.07.2014 г. и ще продължи до 28.08.2014 г., или до изчерпване на количествата. По време на промоцията се получава една стойка (точка) на всеки 20 лв. от стойността на покупката в един касов бон в магазин LIDL. При представяне на бонус в магазин LIDL на картата със стойност 10 (десет) стойки (когато се получи бонусът на касов бонус в магазин LIDL) всеки потребител получава един подарък от 6-те плашени играчки ЛЕДЕНА ЕПОХА: Скрат, Мени, Сиди, Диего, Шаро или Бъби. Плашените играчки са само за експозиция и могат да се различават по източителност по цвят и форма от реалните плашени играчки. Пълните условия на промоцията и списък на магазините са на www.lidl.bg/iceage

Всичко
за

ПАРИТЕ!



ОТ КРИСТИН БЪРД РАТИНИ



НЯКОИ ОТ
НАЙ-СТАРИТЕ
ПРАСЕТА
КАСИЧКИ
В СВЕТА
БИЛИ
ИЗРАБОТЕНИ
ПРЕЗ XV В.

ЕДНА МОНЕТА НА

1400

ГОДИНИ била
прогадена за

9,8 млн. лева,

една от най-скъпите
монети в историята.



Coins issued
by the United
States in 1787
had the words
**"MIND YOUR
BUSINESS"** on one side.



5



ЕТИОПСКИТЕ МОНЕТИ С ДАТА
1977 г. ВСЪЩНОСТ БИЛИ
ОТСЕЧЕНИ ПРЕЗ **1984 г.**
СТРАНАТА ИЗПОЛЗВА КАЛЕНДАР,
КОЙТО ВЪРВИ С ПОЧТИ
8 ГОДИНИ СЛЕД НАШИЯ.

Малките ЗЪБЧЕТА
ПО РЪБА на някои
монети се казват
"ДЕНТИКУЛИ".



**ТАКА СЪМ
ОЩЕ ПО-
ЛЪСКАВ!**

ПИКАЧУ
и други
герои от
"ПОКЕМОН"
са изобразени
по монетите
на ОСТРОВ
НИУЕ, на
около 2400 км
от Нова
Зеландия.



В БЕЛАРУС ПУСНАЛИ
КОЛЕКЦИОНЕРСКА МОНЕТА
ОТ 20 РУБЛИ С ИЗОБРАЖЕНИЕ НА
КАРТОФЕНИ ПАЛАЧИНКИ.

КАРТОФЕНИ
ПАЛАЧИНКИ



В Английската банка
има банкнота от

100 МИЛИОНА

лири, наречена

"ТИТАН".



Американските банкноти се
отпечатват 4 пъти:
първо фонът, после лицето,
опакоето и накрая серийните
номера и печатите.

СПЕСТОВЕН СЪВЕТ!

АКО ВСЕКИ ДЕН
ЗАДЕЛЯШ ПО 5
СТОТИНКИ, В КРАЯ НА
ГОДИНАТА ЩЕ ИМАШ
36,50 лв. – ДОСТАТЪЧНО ДА
ОТИДЕШ ЧЕТИРИ ПЪТИ
НА КИНО ИЛИ ДА
СИ КУПИШ НЕЩО.

